

旅行 いちゃつく

いちゃつく - 会話

トルコ語

Size e lik edebilir miyim?

誰かのテーブルに座ってもいいか、またはバーで隣に立ってもいいか聞く場合

Size ıcecek bir ey ismarlayabilir miyim?

オーダーしたいドリンクを自分がおごる前提で相手に聞く場合

Buraya sık gelir misiniz?

おしゃべり

Peki, ne i yapıyorsunuz?

おしゃべり

Dans etmek ister misiniz?

誰かにダンスしないかと聞く場合

Biraz temiz hava almak ister misiniz?

相手に一緒に外に出ないか聞く場合

Ba ka bir partiye gitmek ister misin?

違う場所に一緒に移動しないか相手に聞く場合

Hadi buradan dı arı ıkalım!

一緒に出てどこか他のところに行こうと提案する場合

Benim evime mi yoksa senin evine mi gidelim?

どこで一緒に夜を過ごすか聞く場合

Benim evimde film izlemek ister misin?

自分の家で映画を見ないか相手を誘う場合

Bu gece için bir planın var mı?

間接的にデートに誘う場合

Benimle bazen ö len yeme i/ak am yeme i yemek ister miydin?

デートに誘う場合

オランダ語

Mag ik erbij komen?

Kan ik je iets te drinken aanbieden?

Kom je hier vaak?

En, wat doe je voor werk?

Wil je dansen?

Wil je wat frisse lucht halen?

Wil je naar een ander feest gaan?

Laten we hier weggaan!

Naar mij of naar jou?

Wil je samen bij mij een film kijken?

Heb je plannen voor vanavond?

Heb je zin om een keer samen te gaan lunchen/avondeten?

Benimle bir kahve içer miydin?

相手をより知るために一緒に時間を過ごさないか聞く場合

Heb je zin om samen koffie te doen?

Seni evine bırakabilir miyim?

まだ一緒に時間を過ごしたいことを伝える場合

Mag ik je naar huis brengen?

Tekrar buluşabilir miyiz?

もう一回デートをしたいか聞く場合

Wil je nog een keer afspreken?

Bu hoş akşam için teşekkür ederim! İyi geceler!

夜に別れるときに言う丁寧な挨拶

Dankjewel voor een geweldige avond! Wel thuis!

Bir kahve için içeri gelir miydin?

誰かを家に誘う場合

Wil je binnenkomen voor koffie?

いちゃつく - 褒め言葉

トルコ語

Sen harikasın!

相手の容姿に対して褒め言葉を言う場合

オランダ語

Je bent heel knap!

Çok komiksin!

相手のおもしろい性格を褒める場合

Je bent grappig!

Çok güzel gözlerin var!

相手の目を褒める場合

Je hebt prachtige ogen!

Sen harika dans ediyorsun!

相手のダンススキルを褒める場合

Je kunt goed dansen!

Bu kıyafette/gömlükte çok güzel görünüyorsun!

相手のファッションセンス/容姿を褒める場合

Je ziet er goed uit in die jurk/dat shirt!

Bütün gün seni düşünüyordum!

相手のことが大好きであることを伝える場合

Ik heb de hele dag aan je gedacht!

旅行 いちゃつく

Seninle konuşmak gerçekten çok hoştu!
会話の最後に褒め言葉を述べる場合

Het was heel leuk om met je te praten!

いちゃつく - 断る場合

トルコ語

İgilenmiyorum.
丁寧に断る場合

オランダ語

Ik ben niet geïnteresseerd

Beni yalnız bırak.
率直に断る場合

Laat me met rust.

Kaybol!
失礼な断り方

Rot op!

Bana dokunma!
相手に触られそうになったときに止めてほしいと伝える場合

Raak me niet aan!

Çek ellerini üstümden!
相手の手が自分の体に触れたときに止めてほしいと伝える場合

Laat je handen thuis!